

# Årsredovisning

för

## Xelan AB

559225-5086

Räkenskapsåret

2023

### Fastställelseintyg

Jag intygar att resultaträkningen och balansräkningen har fastställts på årsstämma 2024-06-13.

Årsstämman beslöt att godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Jag intygar att innehållet i dessa elektroniska handlingar överensstämmer med originalen och att originalen undertecknats av samtliga personer som enligt lag ska underteckna dessa.

### Elektroniskt underskriven av:

Zana Abdulkader, Styrelseledamot

2024-06-13

Styrelsen och verkställande direktören för Xelan AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2023.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

## Förvaltningsberättelse

### Verksamheten

#### *Allmänt om verksamheten*

Företaget bedriver en restaurang på Ålidhems Centrum i Umeå

Företaget har sitt säte i Umeå.

<b>Flerårsöversikt (Tkr)</b>	<b>2023</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Nettoomsättning	7 937	6 538	4 916	4 079
Resultat efter finansiella poster	1 605	126	1 123	710
Soliditet (%)	76	63	64	45

### Förändringar i eget kapital

	<b>Aktie- kapital</b>	<b>Balanserat resultat</b>	<b>Årets resultat</b>	<b>Totalt</b>
Belopp vid årets ingång	50 000	1 266 712	99 951	<b>1 416 663</b>
Disposition enligt beslut av årsstämman:				
Utdelning		-593 000		<b>-593 000</b>
Balanseras i ny räkning		99 951	-99 951	<b>0</b>
Årets resultat			878 984	<b>878 984</b>
<b>Belopp vid årets utgång</b>	<b>50 000</b>	<b>773 663</b>	<b>878 984</b>	<b>1 702 647</b>

### **Resultatdisposition**

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	773 663
årets vinst	878 984
	<b>1 652 647</b>

disponeras så att	
till aktieägare utdelas (400 kronor per aktie)	200 000
i ny räkning överföres	1 452 647
	<b>1 652 647</b>

Styrelsen föreslås bemyndigas att besluta om tidpunkt då utdelningen skall betalas.

Styrelsen anser att förslaget är förenligt med försiktighetsregeln i 17 kap. 3 § aktiebolagslagen enligt följande redogörelse: Styrelsens uppfattning är att vinstutdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav verksamhetens art, omfattning och risk ställer på storleken på det egna kapitalet, bolagets konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

<b>Resultaträkning</b>	<b>Not</b>	<b>2023-01-01 -2023-12-31</b>	<b>2022-01-01 -2022-12-31</b>
<b>Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.</b>			
Nettoomsättning		7 937 388	6 537 660
Övriga rörelseintäkter		332 907	278 322
<b>Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.</b>		<b>8 270 295</b>	<b>6 815 982</b>
<b>Rörelsekostnader</b>			
Handelsvaror		-2 392 880	-2 176 128
Övriga externa kostnader		-1 611 863	-1 815 666
Personalkostnader	2	-2 382 349	-2 481 898
Av- och nedskrivningar av materiella och immateriella anläggningstillgångar		-274 221	-216 415
Övriga rörelsekostnader		-21 700	0
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-6 683 013</b>	<b>-6 690 107</b>
<b>Rörelseresultat</b>		<b>1 587 282</b>	<b>125 875</b>
<b>Finansiella poster</b>			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		19 602	0
Räntekostnader och liknande resultatposter		-1 585	7
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>18 017</b>	<b>7</b>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>1 605 299</b>	<b>125 882</b>
<b>Bokslutsdispositioner</b>			
Förändring av periodiseringsfonder		-350 000	0
Förändring av överavskrivningar		-188 562	0
<b>Summa bokslutsdispositioner</b>		<b>-538 562</b>	<b>0</b>
<b>Resultat före skatt</b>		<b>1 066 737</b>	<b>125 882</b>
<b>Skatter</b>			
Skatt på årets resultat		-187 753	-25 931
<b>Årets resultat</b>		<b>878 984</b>	<b>99 951</b>

<b>Balansräkning</b>	<b>Not</b>	<b>2023-12-31</b>	<b>2022-12-31</b>
<b>TILLGÅNGAR</b>			
<b>Anläggningstillgångar</b>			
<i>Materiella anläggningstillgångar</i>			
Inventarier, verktyg och installationer	3	657 142	527 485
<b>Summa materiella anläggningstillgångar</b>		<b>657 142</b>	<b>527 485</b>
<b>Summa anläggningstillgångar</b>		<b>657 142</b>	<b>527 485</b>
<b>Omsättningstillgångar</b>			
<i>Varulager m. m.</i>			
Råvaror och förnödenheter		45 000	45 000
<b>Summa varulager</b>		<b>45 000</b>	<b>45 000</b>
<i>Kortfristiga fordringar</i>			
Kundfordringar		6 117	0
Övriga fordringar		166 678	311 770
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		71 204	22 000
<b>Summa kortfristiga fordringar</b>		<b>243 999</b>	<b>333 770</b>
<i>Kassa och bank</i>			
Kassa och bank		1 845 834	1 342 834
<b>Summa kassa och bank</b>		<b>1 845 834</b>	<b>1 342 834</b>
<b>Summa omsättningstillgångar</b>		<b>2 134 833</b>	<b>1 721 604</b>
<b>SUMMA TILLGÅNGAR</b>		<b>2 791 975</b>	<b>2 249 089</b>

<b>Balansräkning</b>	<b>Not</b>	<b>2023-12-31</b>	<b>2022-12-31</b>
<b>EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>			
<b>Eget kapital</b>			
<i>Bundet eget kapital</i>			
Aktiekapital		50 000	50 000
<b>Summa bundet eget kapital</b>		<b>50 000</b>	<b>50 000</b>
<i>Fritt eget kapital</i>			
Balanserat resultat		773 663	1 266 712
Årets resultat		878 984	99 951
<b>Summa fritt eget kapital</b>		<b>1 652 647</b>	<b>1 366 663</b>
<b>Summa eget kapital</b>		<b>1 702 647</b>	<b>1 416 663</b>
<b>Obeskattade reserver</b>			
Periodiseringsfonder		350 000	0
Akkumulerade överavskrivningar		188 562	0
<b>Summa obeskattade reserver</b>		<b>538 562</b>	<b>0</b>
<b>Långfristiga skulder</b>			
Övriga skulder		0	41 000
<b>Summa långfristiga skulder</b>		<b>0</b>	<b>41 000</b>
<b>Kortfristiga skulder</b>			
Leverantörsskulder		108 360	80 294
Skatteskulder		2 247	101 461
Övriga skulder		214 496	169 702
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter		225 663	439 969
<b>Summa kortfristiga skulder</b>		<b>550 766</b>	<b>791 426</b>
<b>SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>		<b>2 791 975</b>	<b>2 249 089</b>

## Noter

### Not 1 Redovisningsprinciper

#### Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

#### Avskrivning

Tillämpade avskrivningstider:

Inventarier, verktyg och installationer 5 år

### Not 2 Medelantalet anställda

	2023	2022
Medelantalet anställda	3	3

### Not 3 Inventarier, verktyg och installationer

	2023-12-31	2022-12-31
Ingående anskaffningsvärden	1 104 201	960 013
Inköp	425 578	144 188
Försäljningar/utrangeringar	-56 000	0
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>1 473 779</b>	<b>1 104 201</b>
Ingående avskrivningar	-576 716	-360 301
Försäljningar/utrangeringar	34 300	0
Årets avskrivningar	-274 221	-216 415
<b>Utgående ackumulerade avskrivningar</b>	<b>-816 637</b>	<b>-576 716</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>657 142</b>	<b>527 485</b>

Umeå 2024-06-13

Zana Abdulkader  
Zana Abdulkader  
Verkställande direktör

Min revisionsberättelse har lämnats 2024-06-13

Martin Svedberg  
Martin Svedberg  
Auktoriserad revisor

## Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Xelan AB, org.nr 559225-5086

### Rapport om årsredovisningen

#### *Uttalanden*

Jag har utfört en revision av årsredovisningen för Xelan AB för räkenskapsåret 2023. Enligt min uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Xelan ABs finansiella ställning per den 2023-12-31 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar. Jag tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

#### *Grund för uttalanden*

Jag har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till Xelan AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav. Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

#### *Övriga upplysningar*

Årsredovisningen för föregående räkenskapsår, 2022, har inte varit föremål för revision och någon revision av jämförelsetalen i årsredovisningen för räkenskapsåret 2023 har därmed inte utförts.

#### *Styrelsens och verkställande direktörens ansvar*

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag. Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

#### *Revisorns ansvar*

Mina mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller mina uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisions sed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

En ytterligare beskrivning av mitt ansvar för revisionen av årsredovisningen finns på Revisorsinspektionens webbplats: [www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar](http://www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar). Denna beskrivning är en del av revisionsberättelsen.

### Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

#### *Uttalanden*

Utöver min revision av årsredovisningen har jag även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för Xelan AB för räkenskapsåret 2023 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Jag tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamot och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

#### *Grund för uttalanden*

Jag har utfört revisionen enligt god revisions sed i Sverige. Mitt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till Xelan AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort

**wäxa revision**

mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav. Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

#### ***Styrelsens och verkställande direktörens ansvar***

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt. Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt. Verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

#### ***Revisorns ansvar***

Mitt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed mitt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Mitt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed mitt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen. En ytterligare beskrivning av mitt ansvar för revisionen av förvaltningen finns på Revisorsinspektionens webbplats: [www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar](http://www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar). Denna beskrivning är en del av revisionsberättelsen.

Umeå 2024-06-13

*Martin Svedberg*

Martin Svedberg  
Auktoriserad revisor

**wäxa revision**